Skater Hockey Inline Hockey

Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1 Aire-la-Ville	1L
CLUB 2 Léchelles Coyotes I	1L

Lieu / Ort / Location / Luogo	Aire-la-Ville	Date / Datum / Date / Data	31.08.2017
Start / Beginn / Début / Inizio	20:15	End / Ende / Fin / Fine	22:11
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	CA75		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	15

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	217063	LINDELOF David	
Official scorer / Marqueur	217064	CHRISTE Aurélie	
Referee 1 / Arbitre 1	207037	SCHMID Daniel	
Referee 2 / Arbitre 2	9047	KUENZLI Kilian	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	2
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	3
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	3
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	3	8

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Léchelles Coyotes I

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Aire-la-Ville

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
26	C	ANDREY Amael					210024
10	A	REY Thomas					215076
33	G	BERDAT Mickaël		X	X	X	202498
	G						
44		GAMBA Sébastien					210028
55		GASCON François					215033
92		SCHAGEN Benoît					215077
9		GUINCHE Pierre					210035
88		SOARES Flavio					212639
76		MURARO Jeff					215147
89		PILETTA Lionel					210026
54		NODA GONZALEZ Alejandro					215024

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	210031
	ULDRY Cédric			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
06:21	55	76	1				
12:23	76		2				
20:05	10	88	3				
				TOTAL			3
TIME OUT					X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
13:49	76	2	00:00	15:49	G1
17:31	44	2	00:00	18:31	H
44:58	55	2	00:00	36:58	E
57:47	76	2	00:00	59:47	A
TOTAL				8 min	

2 Léchelles Coyotes I

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
3	C	CARREL Romain					209275
89	A	BIELMANN Christophe					97260
1	G	HUMBERT Guillaume		X	X	X	209273
	G						
87		STALDER Bastien					209137
91		GOBET Maxime					213384
8		TORCHE Olivier					212275
98		MANSER Silvan					210271
13		MOLLIET Julian					210164
44		SAVARY Sébastien					202113
19		MOREL Michael					206005
93		BUGNON Daniel					209140
99		ROBATEL Sylvain					213130
11		BUCHS Olivier					213258

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	202562
	CHRISTAN Florent			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
02:38	19	91	1				
18:20	99	19	2				
22:40	19	99	3				
32:07	98	91	4				
38:12	19	99	5				
47:50	93	13	6				
52:15	93	87	7				
57:16	19	3	8				
				TOTAL			8
TIME OUT					X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
05:57	99	2	00:00	06:21	E
27:51	89	2	00:00	29:51	A
TOTAL				4 min	